



2014



Сабантуй



"Сабантуй – это настоящая жемчужина национального духа, живой неиссякаемый родник самобытной культуры татарского народа, состояние его души и прекрасная возможность для раскрытия талантов, состязания в силе, ловкости и смекалке... Надеюсь, о Сабантуе узнают во всем мире, и он займет достойное место в Списке Всемирного наследия"

Президент Республики Татарстан М.Ш.Шаймиев.

Новый год, Рамазан и Курбан байрам, Навруз, 8 марта и 9 мая... Все эти праздники уже позади. С кем-то виделись осенью, кого-то повстречали зимой, вот и весна уже на исходе. И все чаще раздаются звонки, присылают письма – когда же будет Сабантуй? Можно много и долго пытаться разгадать феномен этого праздника: почему же никакой другой день не собирает так много родных, друзей, близких... А можно просто еще раз заглянуть «по ту сторону занавеса», чтобы поближе узнать, что же это за такой особый праздник. Каждый татарин знает, что на самом деле означают эти два словечка «Сабан» и «Туй», но мы каждый раз еще и еще раз рассказываем об этом нашим друзьям, всем тем, кто знаком только с нарицательным значением «сабантуя», которое используют для того, чтобы выразить, как много собралось народу по какому-то случаю, и при этом на столе непременно присутствуют горячи-



тельные напитки. Помнится, пару лет назад сказала одному своему знакомому, что скоро у нас будет сабантуй, на что он мне удивленно заметил: «А что, разве нельзя просто собраться в любой день на пикник?» Я рассмеялась и объяснила обескураженному собеседнику, что сабантуй – это старинный, очень старинный татарский праздник, история которого насчитывает уже как минимум больше тысячи лет, и переводится это слово с татарского «Праздник плуга» (сабан – плуг, соха, туй – праздник, свадьба).

В свое время выдающийся русский ученый-историк Михаил Худяков в трудах, посвященных исследованию культуры и быта татар Поволжья, назвал этот праздник «свадьба сохи». В самом деле, в конце весны – начале лета, когда зерно уже посеяно, наступает небольшая передышка в селах перед летними полевыми работами, и народ использует эту возможность, чтобы повеселиться, отметить окончание весенних полевых работ. Исторически праздник этот был чисто деревенским праздником – вот и ехали люди отовсюду, где бы они ни жили, на встречу со своими родными, друзьями, односельчанами, в родную деревню, потому что день сабантуя – единственный день в году, когда можно было всем вместе встретиться. И это ощущение праздника, предвкушения от радости встречи друг с другом передается татарам из поколения в поколение, никакой другой праздник не стронет их с места. Вот и в этот раз в гости к нам приедут татары со всех уголков Германии, а также из прилегающих стран.

Наверное, и само время располагает к этому – июнь, лето, теплая погода, дружелюбная атмосфера. Сам праздник всегда проходит на природе – на лужайке, на поляне. Став городскими жителями, татары не утратили эту традицию и принесли праздник в город, где он отмечается уже более массово в городских парках. Но

верно говорят: хочешь ощутить вкус настоящего сабантуя – езжай в деревню, именно там его отмечают с соблюдением основных обрядов.

С утра пораньше с одного конца деревни на другой отправляюся гармонисты, которые музыкой заывают народ на праздник, к ним присоединяются сельчане, впереди несут высокий шест с привязанным к нему символом Сабантуя – вышитым полотенцем, а ниже



привязывают платки и полотенца, которые дают хозяйки, все эти подарки станут потом призами для победителей в соревнованиях. Потом все идут на поляну рядом с деревней – майдан – где и будут разворачиваться основные события. Из других деревень пешком, на телегах, из города на машинах, нарядно одетые, с музыкой и песнями едут люди на праздник.

Да и сам праздник – это тоже традиции, пришедшие к нам из глубины веков. Многие состязания известны почти во всей Европе как состязания во время народных игрищ. Но татары соединили все эти элементы в своем невероятно почитаемом и поистине обожаемом Сабантуе. Недаром говорят: Сабантуй – это душа татарского народа, и здесь должны быть соблюдены определенные традиционные обряды. Несколько лет назад в Казани мне пришлось принять участие в «Круглом столе», посвященном сохранению обрядности Сабантуя. Тогда нам продемонстрировали несколько видеороликов о празднике и фотографии. Помню, как возмущался тогда народный писатель Татарстана Рабит Батулла: «Во что превратили праздник! Какие-то спортивные эстафеты, прыжки с парашютом, литературные чтения...» А кое-где даже начинают праздник с коллективной молитвы, но ведь это не религиозный, а народный праздник, пришедший к нам еще с доисламских времен, так же, как и Масленица.



Так что же такого традиционного в этом празднике? Кажется бы ничего особенного: конные скачки, лазание по столбу, бег в мешках, борьба курэш, бег с коромыслами, поиск монетки в кислом молоке, разбивание горшка с завязанными глазами. Конечно, провести скачки в Берлине или

Лейпциге мы пока не можем, да и столб вкопать без разрешения полиции нам никто не даст, но с ведрами, наполненными водой, с яйцом в ложке мы непременно побегаем, будем перетягивать канат, поднимать гири, и все вместе, помноженное на веселую, неповторимую атмосферу праздника плюс встречи со старыми друзьями и знакомство с новыми придадут празднику именно тот неповторимый радостный колорит, который потом долгие месяцы будет согревать каждого, и поэтому мы целый год с нетерпением ждем Сабантуй.

Вот что написано о сабантуе в Казанском ретро-лексиконе:

Сабантуй (тат.: Сабант туге – праздник плуга) – старинный народный праздник казанских татар. Первоначально отмечался до начала весеннего сева деревнями одной округи в разные дни в определенной очередности. В Заказанье чаще всего называли его еще более древним словом «джиен» (букв. – собрание, съезд), поскольку на кустовые праздники съезжались дальние и близкие родственники со всей округи. Для проведения заранее выбирали подходящую площадь (майdan) для традиционных состязаний в конных скачках, по борьбе, бегу «в мешках» и др. Предваряли Сабантуй обрядами аграрного культа, угощали детвору гречневой кашей, собирали в домах, где есть девушки на выданье, полотенца и другие подарки для будущих батыров. На празднованиях Сабантуя издавна бывали русские и другие народы Волго-Камского края. Характерным в этом отношении стал Сабантуй 1834 года в Казани, когда русские не только с интересом наблюдали за праздничным действием, но и принимали во всех видах соревнований



самое активное участие. Свои наблюдения об этом записал, а позже опубликовал (1844) профессор Казанского университета Карл Фукс.

И есть еще одно, о чем хотелось бы непременно сказать – этот праздник никак не связан с «зеленым змием», традиционно на сабантуе никогда не бывает алкоголя, зато много просто

вкусных угощений, перед своими друзьями выступают народные таланты, которые тоже весь год готовились к этому событию. Звучат над майданом песни, кружатся в задорной пляске люди, всюду слышится смех.

В прошлом году Сабантуй состоялся более чем в 60 регионах планеты. Нам, татарам, живущим в Германии, радостно от того, что вот уже несколько лет подряд этот праздник, несмотря ни на какие сложности, проходит и в Берлине. В этом году 14 июня Сабантуй-2014 встречает Klara-Zetkin-Park в Лейпциге. Впервые саксонская земля, партнером которой является Республика Татарстан, принимает у себя яркий, народный, красочный Сабантуй. А мы ждем встречи с нашими друзьями. Добро пожаловать, Сабантуй!

Венера Вагизова, Берлин

Дополнительные справки:
0152 52 144 631
fordali@mail.ru
sabantui2005@aol.com
www.tatarlar-deutschland.de

Design MVMEDIA Leipzig
&
Integrationsverein Leipzig-Brücke der kulturen e.V.
www.m-ost.eu
Лейпциг 2014